



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: vittone@vittonesrl.com



Intertek
C.N. 0037599

Intertek
C.N. 0059854-01

DOCUMENTO DI TRASPORTO

Al Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

125 423

Tipo Documento Bolla	Numero 1900802	Data 17/06/19	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER		Porto Porto Assegnato		Causale Trasporto Vendita	
Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728		
Riga	Descrizione	J.M.	Quantità		
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041319 080.91 ZAHNKRANZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 265331-Z 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000	NR	3850,000 22,000		
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCESSIONE MERCE Quantità dichiarata: 3850 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 22 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 19/06/2019 Firma: <i>OR</i>					

180 233 815
500 843 8681

Totale Colli 22	Peso Netto 19828,0000 KG	Peso Lordo 21228,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Dei Beni CASSONI LAMIERA
Trasportatore SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D				

G.T.S

Targa EV915 RM	Destinatario ☐	Vettore ☒	Data/Ora Inizio Trasporto 17/06/19	Firma Conducente <i>[Signature]</i>	Firma Destinatario
CONDIZIONI DI VENDITA: [MSG6323] XA 831 KS					

U.T.I. NR

MUCU 002924.1

Sigillo Nr./Seal Nr.

/Plomb Nr.

2933742

1109985

1.109.985

1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA		LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) CONSIGNMENT CMR NR. 2019-54569 Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport	
2) Destinataria (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 Modugno IT		14) Trasportatore / Carrier / Transporteur G.T.S. - General Transport Service S.p.A. 70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E Firma/Signature  Per ordine di / Order received by / Par ordre de	
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la merchandise (Lieu, Pays) Modugno IT		15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif SPIZ TRASPORTI SRL VIA CUSAGO 275 Milano Tel. Albo/Licens. Contratto 22/2019 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement Richiesta cassa : Box - - aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET	
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la merchandise (Lieu, Pays, Date) Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga IT		Orario: Da/From/Depuis Valperga - IT A/To/A SEGRATE 16) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif BRIZZI SRL Trasporti Internazionali BRIZZI FRANCESCO Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison A TERRA DA MIL 19/06/2019 Orario 15.00 - 16.00 Da/From/Depuis GTS LAMASINATA - Bari A/To/A Modugno - IT	
5) Documenti allegati / Documents attached ☐ Packing List ☐ Loading list ☐ Other			
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Nature de la marchandise 73102900 serbatoi		Numero dei colli Number of packages Nombre des colis 73102900	Imballaggio Method of packing Mode d'emballage serbatoi
7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG 27.000		8) Volume m³ Volume m³ Cubage m³	
9) Istruzioni del mittente Sender's instruction Instruction de l'expéditeur		10) Riferimento Cliente Customer Ref. Lun. 17.06	
11) Riserve ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, et observations du transporteur		17) ☐ Pedane a rendere / Pallets to return Nr. ☐ Pedane rese / Pallets returned Nr.	
12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement ☐ Assegnato / Paid / Non		18) Trasporto combinato (intermodale) Combined Transport (intermodal) Transport combiné (intermodal) Terminal di partenza / Departure terminal / Terminal de départ SEGRATE IT Terminal di arrivo / Arrival terminal / Terminal d'arrivée GTS LAMASINATA - Bari IT	
13) Compilato a Stabilished in Bari (IT)		19) ☒ No ☐ Yes Presenza autista al carico / Driver present at loading chauffeur présent au chargement KUEHN Modugno (BA)	
20) Rimborso / Cash on delivery / Remboursement 19/06/2019		21) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur	
22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano Targa Matrice / Tractor number plate / Numéro d'immatriculation de la motrice 20090 Targa Rimorchio / Trailer number plate / Numéro d'immatriculation de la motrice 20090		23) Trasporti Internazionali Signature and stamp of the carrier BRIZZI SRL Via Berlino, 96 "R" 70022 Altamura (BA) Tel. 3801909600 P.I. 08100520728 Targa Matrice / Tractor number plate / Numéro d'immatriculation de la motrice 7365 Targa Rimorchio / Trailer number plate / Numéro d'immatriculation de la motrice 276	
24) Merce ricevuta / Goods received / Marchandises reçues Orario di ingresso / Arrival time / Heure de départ 19/06/2019 Orario di uscita / Departure time / Heure d'arrivée 19/06/2019 Luogo / Place / Lieu Modugno		25) Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire	